

Always here to help you

Register your product and get support at
www.philips.com/welcome



GC4900 series









Brugervejledning







Käyttöopas

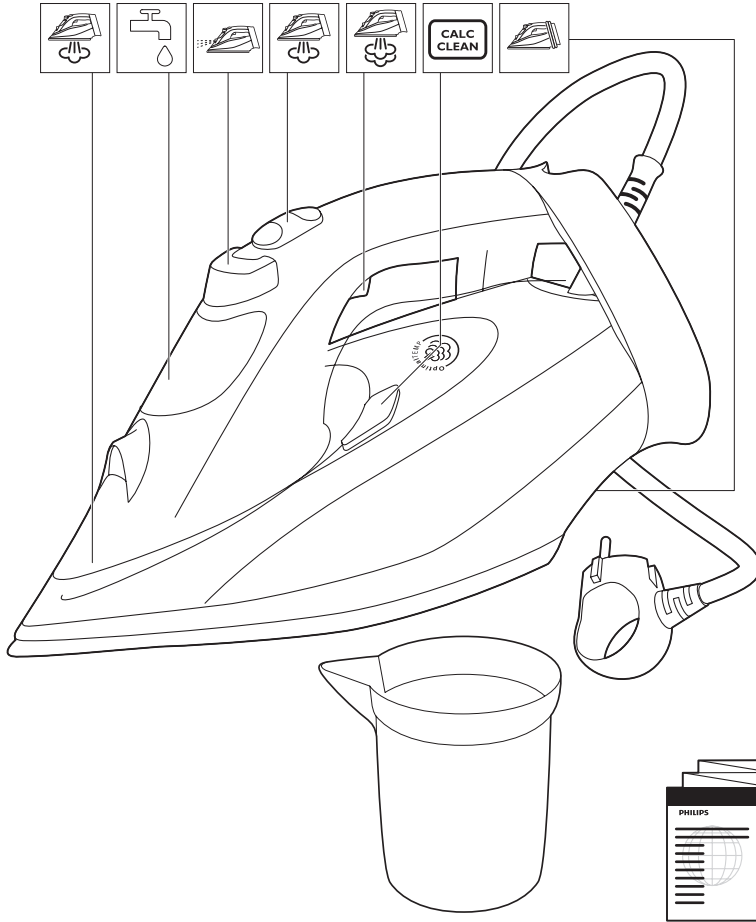
Brukerhåndbok

Användarhandbok

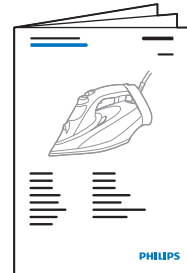
PHILIPS

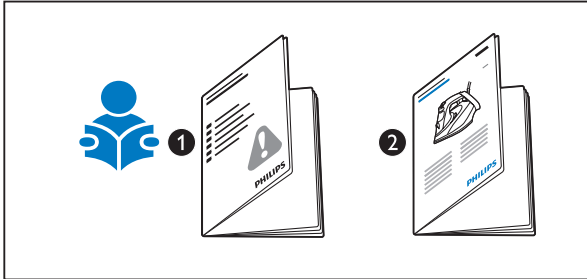
	3
	4
	4
	5
	6
	8

	8
	9
	10
	11
	13
	17



GC4919, GC4918, GC4916,
GC4914, GC4912



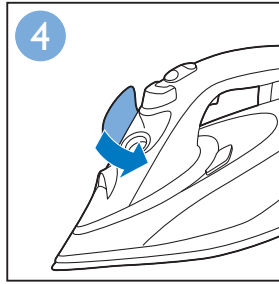
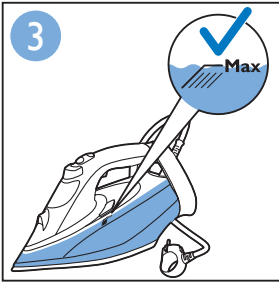
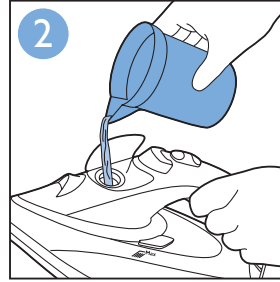
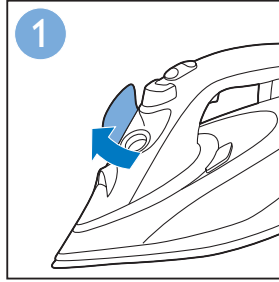
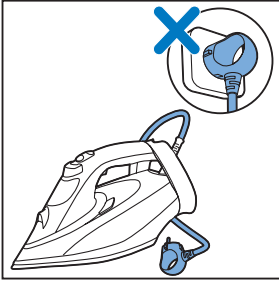


DA Apparatet er utviklet til bruk med vand fra hanen. Hvis du bor i et område med meget hårdt vand, kan der hurtigt komme kalkaflejringer. I så fald anbefales det at bruge demineraliseret eller destillert vand for at forlænge apparatets levetid. Bemærk: Tilsæt ikke parfume, vand fra en tørretumbler, eddike, magnetisk behandlet vand (f.eks. Aqua+), stivelse, afkalkningsmiddel, strygemiddel, kemisk afkalket vand eller andre kemikalier, da de kan medføre medført vandstænk, brune pletter eller skader på apparatet.

FI Käytä tässä laitteessa vesijohtovettä. Jos asut alueella, jossa on kova vesi, kalkkia voi muodostua nopeasti. Siksi on suositeltavaa käyttää tislattua vettä tai demineralisoitua vettä. Tämä pidentää laitteen elinikää. Huomautus: Älä käytä hajustettua vettä, kuivausrummun vettä, sadevettä, mineraalivettä, magnetisoitua vettä (Aqua+), suodatettua juomavettä, kemiallisesti puhdistettua vettä tai vettä, johon on lisätty etikkaa, kalkinpoistoaineita, silytysaineita, suolaa tai muita kemikaaleja, koska se voi vahingoittaa laitetta, aiheuttaa veden pirskahtelua tai ruskeita tahroja silitettävään kankaaseen.

NO Dette apparatet er utviklet for å brukes med vann fra springen. Hvis du bor i et område med veldig hardt vann, kan kalkavleiringer raskt oppstå. Derfor anbefales det at du kun bruker demineralisert eller destillert vann hvis du vil forlenge levetiden til apparatet. Merk: Ikke tilsett parfyme, vann fra en tørketrommel, eddik, magnetisk behandlet vann (f.eks. Aqua+), stivelse, avkalkningsmidler, strykemidler, kjemisk avkalket vann eller andre kjemikalier ettersom dette kan føre til vannsprut, brune flekker eller skade på apparatet.

SV Apparaten har utformats för användning med kranvatten. Om du bor i ett område med mycket hårt vatten kan kalkavlagringar bildas snabbt, och du bör då endast använda avmineraliserat eller destillerat vatten för att förlänga apparatens livslängd. Obs! Använd inte parfym, vatten från torktumlare, ättika, magnetiskt behandlat vatten (t.ex. Aqua+), stärkelse, avkalkningsmedel, strykhjälpmedel, kemiskt avkalkat vatten eller andra kemikalier eftersom det kan orsaka vattenstänk, bruna fläckar eller skada på apparaten.

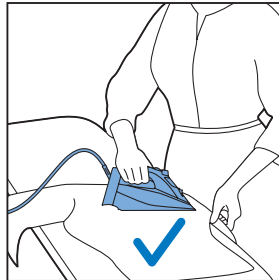
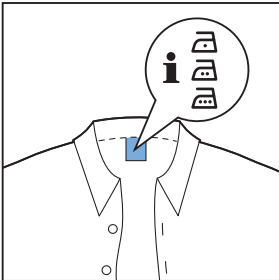


DA Dette dampstrygejern er udstyret med OptimalTemp-teknologi, så der er ikke behov for temperaturjustering. Forsigtig: Stryg ikke materialer, der ikke er beregnet til strygning.

NO Dette dampstrykejernet er utstyrt med OptimalTemp-teknologi – ingen temperaturjustering er nødvendig. Forsiktig: Ikke stryk stoffer som ikke kan strykes.

FI Tämä höyrysilitysrauta käyttää OptimalTemp -tekniikkaa, joten lämpötilaa ei tarvitse säätää erikseen. Vaara: Älä silitä materiaaleja, jotka eivät kestä silitystä.

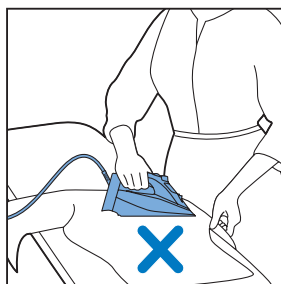
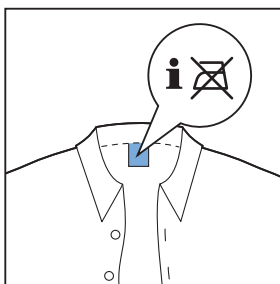
SV Det här ångstrykjärnet är utrustat med OptimalTemp-teknik som gör att du inte själv behöver reglera temperaturen. Obs! Stryk inte icke-strykbara tyg.





- DA** Materialer med disse symboler er strygbar, f.eks. linned, bomuld, polyester, silke, uld, viskose og rayon.
- FI** Kankaat, joista löytyy tämä merkintä kestävä silytystä. Tällaisia ovat esim. pellava, puuvilla, polyesteri, silkki, villa, viskoosi ja rayon.




- NO** Du kan stryke stoffer med disse symbolene, for eksempel lin, bomull, polyester, silke, ull, viskose og rayon.
- SV** Tyg med de här symbolerna är strykbara och omfattar material som linne, bomull, polyester, siden, ull, viskos och rayon.







- DA** Materialer med dette symbol kan ikke stryges. Disse materialer omfatter spandex eller elastan, stoffer med spandex og polyolefiner (f.eks. polypropylen), men også tryk på tøj.
- FI** Kankaat, joissa on tämä merkintä eivät kestä silytystä. Nämä kankaat sisältävät tekokuituja, kuten Spandex-, elastaani-, Spandex-sekoite- ja polyolefiini- (esim. polypropyleeni) -kuituja, tai vaatteissa on painokuvioita.

- NO** Du kan ikke stryke stoffer med dette symbolet. Dette gjelder syntetiske stoffer som Spandex eller elastan, stoffer med Spandex og polyolefiner (f.eks. polypropylen), men også trykk på plagget.
- SV** Tyg med den här symbolen är inte strykbara. Dessa tyg omfattar syntetmaterial, till exempel spandex eller elastan, blandat spandextyg och polyolefin (t.ex. polypropylen), men också tryck på plagg.





- DA** For at opnå det bedste resultat anbefaler vi på det kraftigste, at du stryger alle strygbar stoffer ved . Skub dampskyderen til den ønskede dampindstilling.
-  for at opnå den bedste dampmængde
 - ECO (kun bestemte typer) for en lavere dampmængde
 -  for at stoppe dampen, når strykejernet ikke er i brug
- Bemærk: Strykejernet begynder at producere damp, når SmartLight-indikatoren lyser blåt konstant.


- NO** Vi anbefaler at du stryker alle stoffer som kan strykes, på  or å få det beste resultatet. Skyv dampskyvebryteren til ønsket dampinnstilling.
-  for å få det beste resultatet.
 - ECO (kun bestemte modeller) for mindre damp
 -  for å stoppe dampen når strykejernet ikke er i bruk
- Merk: Strykejernet begynner å produsere damp når SmartLight lyser vedvarende blått.



FI Suosittelemme kaikkien silitystä kestävien kangastyypin silitystä suurimmalla höyryasetuksella , jolloin parhaimman tuloksen saa erittäin nopeasti.

Valitse haluamasi höyryasetus työntämällä höyryn liukusäädintä.

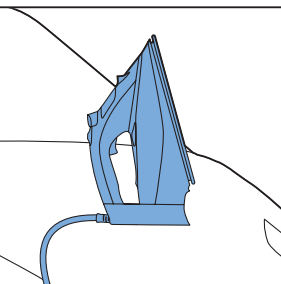
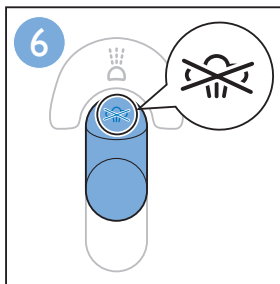
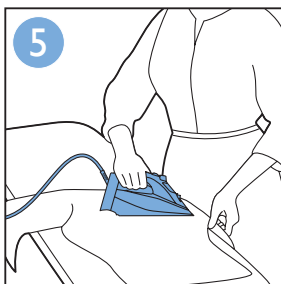
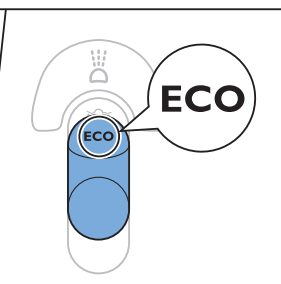
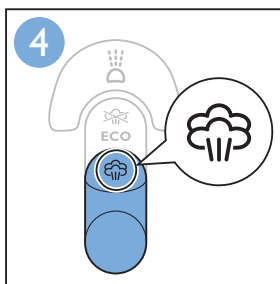
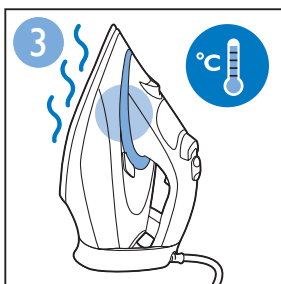
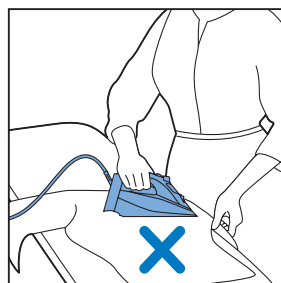
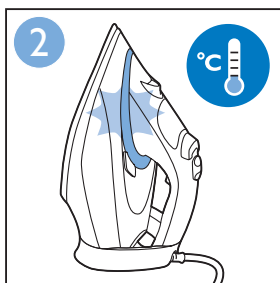
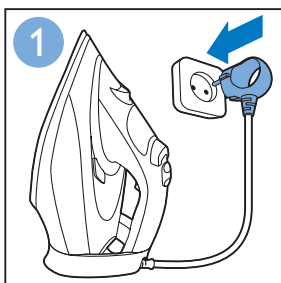
-  antaa parhaan höyryntuoton.
- Valitse ECO (vain tietyissä malleissa), jos haluat vähentää höyryntuottoa.
-  lopettaa höyryntuoton, kun silitysrauta ei ole käytössä.

Huomautus: Höyrysilitysrauta alkaa tuottaa höyryä, kun SmartLight-merkkivalo palaa sinisenä.

SV För bästa resultat bör du stryka alla strykbara tyger på . För ångreglaget till önskad ånginställning.

-  för bästa ångutsläpp
- ECO (endast vissa modeller) för lägre ångutsläpp
-  stänger av ångutsläppet när strykjärnet inte används

Obs! Strykjärnet börjar producera ånga när SmartLight lyser med ett fast, blått sken.



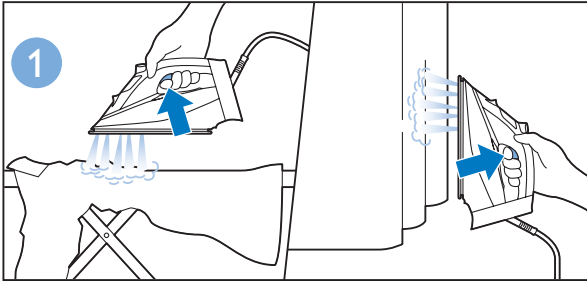


DA Du kan bruge dampskudsfunksjonen både vandret og lodret ved at trykke på og holde dampudløseren nede. For at opnå det bedste dampskud anbefales det at trykke på og slippe dampudløseren med 5 sekunders mellemrum.

FI Voit käyttää suihkaustoimintoa vaaka- ja pystysuunnassa painamalla höyryliipaisinta. Höyrysuihkaus toimii parhaiten, kun höyrysuihkaus-painiketta painetaan viiden sekunnin välein.

NO Du kan bruke dampstøtfunksjonen både horisontalt og vertikalt ved å trykke på og holde nede dampbryteren. Hvis du vil ha optimal dampstøytelse, anbefales det at du trykker på og slipper dampbryteren i intervaller på 5 sekunder.

SV Du kan använda ångpuffsfunktionen både horisontellt och vertikalt genom att hålla ångaktivatorn nedtryckt. För optimal ångpuff bör du trycka på ångaktivatorn i intervaller om 5 sekunder.

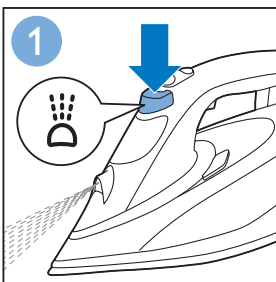


DA Anvend sprayfunksjonen til at fjerne vanskelige folder.

FI Suihkautustoiminnon avulla voit poistaa itsepintaiset laskokset.

NO Bruk sprayfunksjonen til å fjerne vanskelige skrukker.

SV Använd sprayfunksjonen för att ta bort svåra veck.



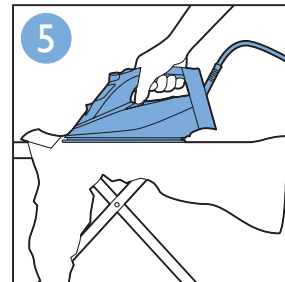
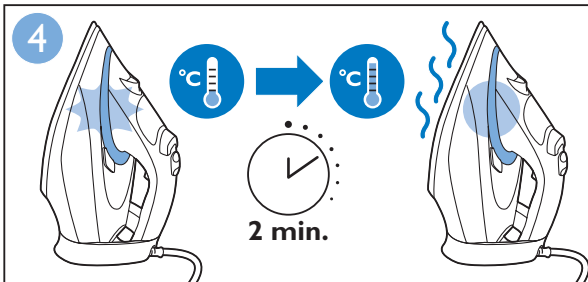
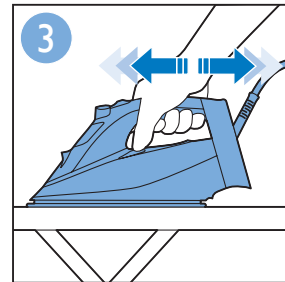
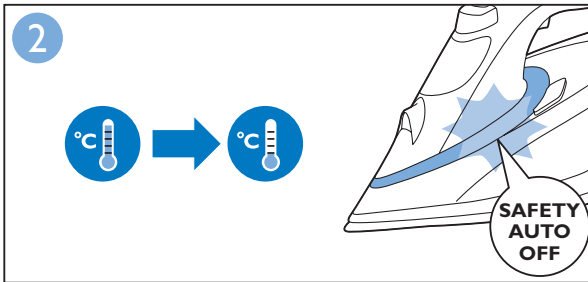
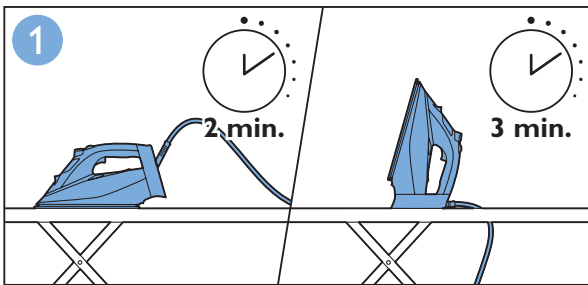


DA Det blå SmartLight begynder at blinke langsomt, når sikkerhedsafbrydertilstanden er blevet aktiveret.

NO Det blå SmartLight pulserer sakte når modusen for sikker automatisk avslåing er aktivert.

FI Sininen SmartLight-merkkivalo alkaa vilkkua hitaasti, kun automaattinen virrankatkaisu on päällä.

SV SmartLight börjar långsamt blinka i blått när läget för automatisk säkerhetsavstängning har aktiverats.



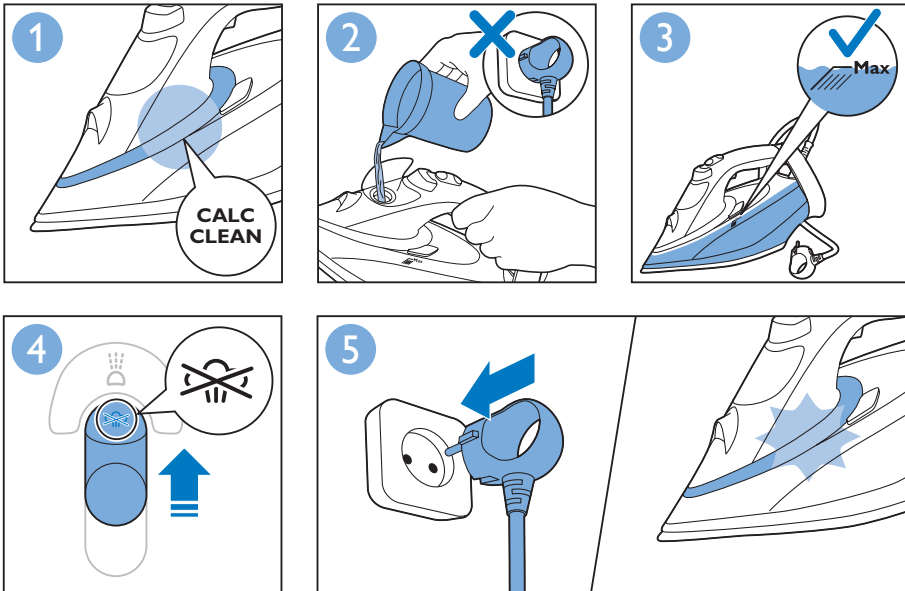


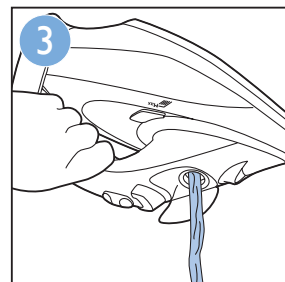
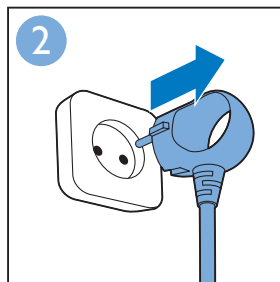
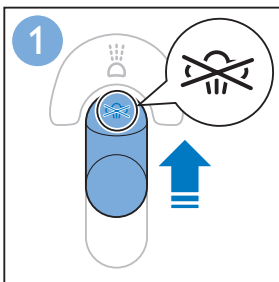
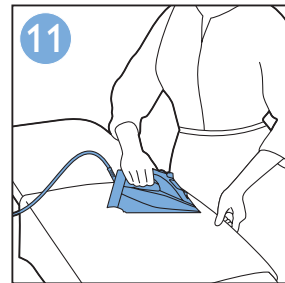
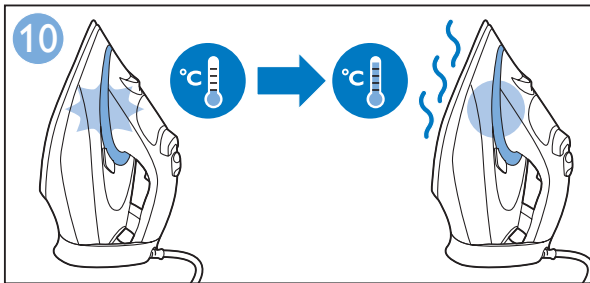
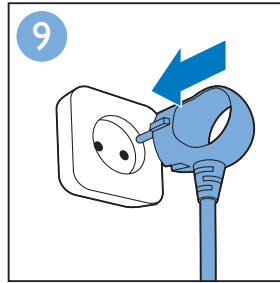
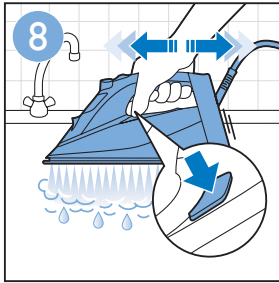
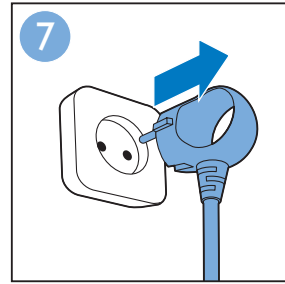
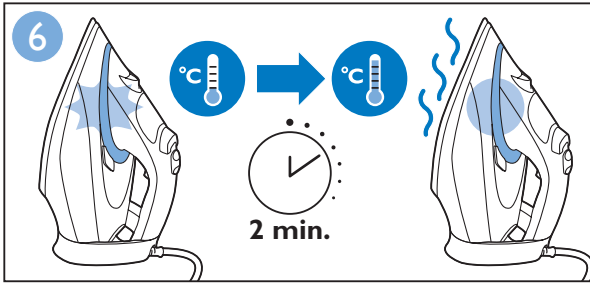
DA Til typer uden indikator for påmindelse om Calc-Clean: Brug Calc-Clean-funktionen hver måned. Slip Calc-Clean-knappen (se trin 8), så snart vandet i tanken er brugt op. Udfør trin 2 til 8 to gange for at udføre Calc-Clean. Indikator for påmindelse om Calc-Clean (se trin 1): Kun bestemte typer: SmartLight skifter til gul efter brug i en bestemt periode for at minde dig om at udføre Calc-Clean-processen.

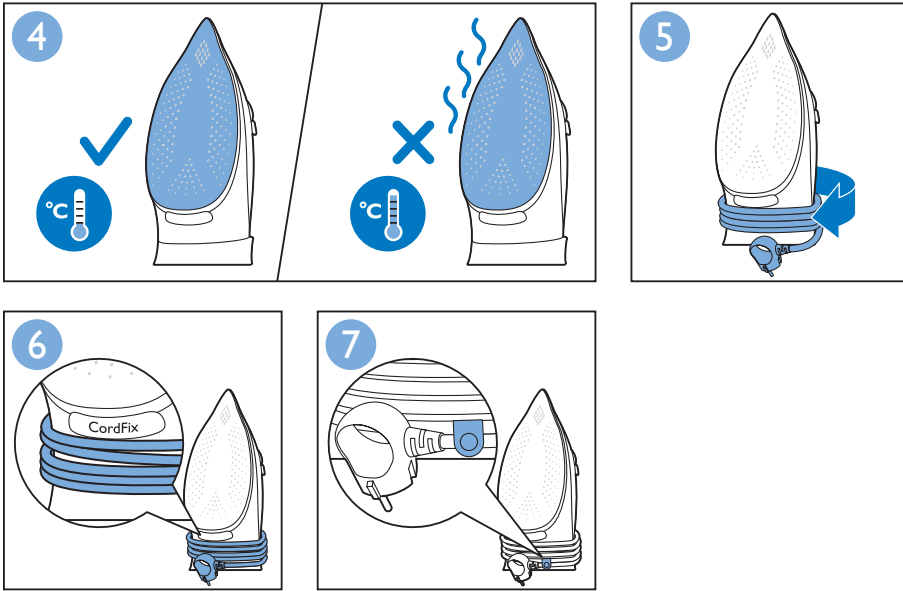
FI Tuotteet, joissa ei ole Calc-Clean-merkkivalo: Käytä Calc-Clean-toimintoa joka kuukausi. Vapauta Calc-Clean-painike (katso vaihe 8), kun kaikki vesi on käytetty vesisäiliöstä. Tee kalkinpoisto toistamalla vaiheet 2–8.
Calc-Clean-merkkivalo (katso 1): Vain tietyissä malleissa. Tietyn käyttäjänjakson jälkeen SmartLight-merkkivalon väri muuttuu keltaiseksi. Silloin on aika tehdä kalkinpoisto.

NO For modeller uten påminneslys for kalkrens: Bruk kalkrensfunksjonen hver måned. Slipp kalkrensknappen (se trinn 8) så snart alt vannet i vannbeholderen er brukt opp. Utfør trinn 2 til 8 to ganger for å utføre kalkrens. Påminneslys for kalkrens (se trinn 1): Kun bestemte modeller: SmartLight endres til gult etter en bestemt tidsperiode for å minne deg på å utføre kalkrensprosessen.

SV För modeller utan påminnelamp för avkalkning: Använd avkalkningsfunktionen en gång i månaden. Lossa knappen Calc-Clean (se steg 8) när vattentanken har tömts på vatten. Avkalka genom att upprepa steg 2 till 8 två gånger. Påminnelamp för avkalkning (se steg 1): Endast vissa modeller. SmartLight-lampans blir gul efter en viss tids användning som en avkalkningspåminnelse.







DA Placer ledningen bag CordFix (trin 6), og fastgør stikket med ledningsklemmen (trin 7).

NO Legg ledningen bak CordFix (trinn 6), og fest støpselet med en ledningsklemme (trinn 7).

FI Aseta johto CordFixin alle (vaihe 6) ja kiinnitä pistoke kiinnikkeellä (vaihe 7).

SV För in sladden bakom CordFix (steg 6) och fäst kontakten med sladdklämman (steg 7).



Problem	Mulig årsag	Løsning
DA Strygejernet fjerner ikke folder. Der drypper vand ud af strygesålen, når strygejernet er taget ud af stikkontakten eller opbevares.	Der kommer ingen damp under strygingen. Dampskyderen står på	Fyld vandtanken med vand, og sæt dampskyderen på Sæt dampskyderen på
SmartLight lyser gult i stedet for blåt. SmartLight blinker langsomt blåt.	Strygejernet står vandret, og der er stadig vand i vandtanken. Dette gule lys minder dig, om du skal afkalke apparatet. Sikkerhedsafbrydertilstanden er aktiv. Strygejernet har skiftet til standbytilstand.	Tøm vandtanken. Udfør Calc-Clean-processen (se). Bevæg strygejernet for at aktivere det igen. Strygejernet begynder at varme op igen. Begynd at stryge igen, når SmartLight lyser konstant (se).
Der kommer snavset vand og urenheder ud fra strygesålen under stryging. Strygejernet er tændt, men strygesålen er kold. Strygejernet producerer ingen damp.	Hårdt vand med urenheder eller kemikalier har dannet kalkaflejringer inde i strygesålen. Der kan være problemer med tilslutningen. Der er ikke nok vand i vandtanken.	Udfør Calc-Clean-processen en eller flere gange (se). Kontrollér netledning, stik og stikkontakt. Fyld vandtanken (se).
Strygejernet producerer ikke dampskud.	Dampskyderen er indstillet til Strygejernet er endnu ikke varmt nok til at producere damp.	Sæt dampskyderen på Vent, indtil SmartLight-indikatoren er holdt op med at blinke og lyser konstant.
Strygejernet producerer ikke dampskud.	Du har anvendt dampskudsfunktionen for ofte inden for en meget kort periode. Strygejernet er endnu ikke varmt nok til at producere et dampskud.	Fortsæt strygingen i vandret position, og vent lidt, før du bruger dampskudsfunktionen igen. Vent, indtil SmartLight-indikatoren er holdt op med at blinke og lyser konstant.
Der drypper vand på tøjet under stryging.	Vandtankens låg er ikke lukket ordentligt. Du stryger, mens SmartLight blinker.	Tryk på låget, til der høres et "klik". Vent, indtil SmartLight lyser konstant, før du begynder at stryge.
Strygejernet efterlader glans eller mærker på stoffet.	Du har hældt et kemikalie i vandtanken. Stoffets overflade var ujævn, f.eks. fordi du strøg oven på en søm eller en fold.	Skyld vandtanken, og undlad at hælde parfume eller kemikalier i vandtanken. Strygejernet er sikkert at anvende på alt tøj, der tåler stryging. Glansen eller mærket er ikke permanent og forsvinder, når du vasker tøjet. Undgå at stryge hen over sømme og folder. Du kan også placere et stykke bomuldsstof over området, der skal stryges, for at undgå mærker.












Ongelma	Mahdollinen syy	Ratkaisu
FI Silitysrauta ei poista ryppyjä.	Silittämisen aikana ei ole höyryä.	Täytä vesisäiliö vedellä ja aseta höyrysäädin kohtaan
Vesipisaroi ta valuu pohjasta, kun silitysrauta on irrotettu pistorasiasta tai kun se on laitettu säilytykseen.	Höyrysäädin on asennossa	Aseta höyrysäädin asentoon
SmartLight-merkkivalo palaa keltaisena.	Höyryrauta on asetettu vaaka-asentoon, kun vesisäiliössä on vettä.	Tyhjennä vesisäiliö.
Sininen SmartLight-merkkivalo vilkkuu hitaasti.	Keltainen merkkivalo on muistutus siitä, että laitteesta on aika poistaa kalkki.	Tee kalkinpoisto (katso).
Silityksen aikana pohjasta tulee likaista vettä ja muita epäpuhtauksia.	Automaattinen virrankatkaisu on käytössä, ja silitysrauta on mennyt valmiustilaan.	Kytke silitysrauta takaisin päälle liikuttamalla sitä. Silitysrauta alkaa kuumentua. Ala silittämään vasta, kun SmartLight-merkkivalo palaa yhtäjaksoisesti (katso).
Höyrysilitysrauta on liitetty pistorasiaan, mutta pohja on kylmä.	Epäpuhtauksia tai kemikaaleja sisältävä kova vesi on muodostanut kalkkihiutaleita pohjan sisäpuolelle.	Käytä Calc-Clean-toimintoa vähintään kerran (katso).
Höyrysilitysraudasta ei tule höyryä.	Virtaa ei tule.	Tarkista virtajohto, pistoke ja pistorasia.
Höyrysilitysraudasta ei tule höyryä.	Vesisäiliössä ei ole tarpeeksi vettä.	Täytä vesisäiliö (katso).
Höyrysuihkaus ei toimi.	Höyrysäädin on asennossa	Aseta höyrysäädin asentoon
	Silitysrauta ei ole riittävän kuuma höyryntuotantoa varten.	Odota, että SmartLight-merkkivalo lakkaa vilkkumasta ja palaa yhtäjaksoisesti.
	Olet käyttänyt höyrysuihkaustoimintoa liian usein lyhyen ajan kuluessa.	Jatka silittämistä vaaka-asennossa ja odota hetki, ennen kuin käytät höyrysuihkausta uudelleen.
	Silitysrauta ei ole riittävän kuuma höyryntuotantoa varten.	Odota, että SmartLight-merkkivalo lakkaa vilkkumasta ja palaa yhtäjaksoisesti.
Kankaalle tippuu vesipisaroi ta silityksen aikana.	Vesisäiliön kantta ei ole suljettu oikein.	Paina kantta, kunnes se napsahtaa paikalleen.
	SmartLight-merkkivalo vilkkuu silittämisen aikana.	Odota ennen silittämistä, kunnes SmartLight-merkkivalo palaa yhtäjaksoisesti.
	Olet lisännyt vesisäiliöön jotain kemikaalia.	Huuhtelee vesisäiliö, äläkä laita sinne hajusteita tai kemikaaleja.
Silitysrudasta jää vaatteeseen kiiltoa tai jälkiä.	Silitettävä pinta ei ole tasainen, koska silityskohdassa on esimerkiksi sauma tai vaateen taitos.	Silitysrautaa voi käyttää turvallisesti kaikille silitettäville vaatteille. Kiilto tai jälki eivät ole pysyviä vaan häviävät, kun peset vaateen seuraavan kerran. Vältä silitystä saumojen tai taitosten päältä. Voit myös asettaa silityskohdan päälle puuvillakankaan, jotta vaatteeseen ei jäisi jälkiä.



Problem	Mulig årsak	Løsning
NO Strykejernet fjerner ikke rynker.	Det er ingen damp under strykingen.	Fyll vannbeholderen med vann, og sett dampskyvbryteren til
Det drypper vann fra strykesålen når strykejernet er koblet fra eller oppbevares.	Dampskyvbryteren er satt til	Sett dampskyvbryteren til
SmartLight er gult i stedet for blått.	Strykejernet har blitt satt i horisontal posisjon med vann i vannbeholderen.	Tøm vannbeholderen.
SmartLight pulserer sakte blått.	Det gule lyset minner deg på å avkalke apparatet.	Utfør kalkrensprosessen (se).
Det kommer skittent vann og urenheter ut av strykesålen.	Modusen for sikker automatisk avslåing er aktivert. Strykejernet har gått til standbymodus.	Beveg strykejernet for å aktivere det på nytt. Strykejernet begynner å varmes opp på nytt. Begynn å stryke igjen etter at SmartLight lyser vedvarende (se).
Det kommer skittent vann og urenheter ut av strykesålen.	Hardt vann med urenheter eller kjemikalier har dannet kalk inne i strykesålen.	Utfør kalkrensprosessen én eller flere ganger (se).
Strykejernet er koblet til, men strykesålen er kald.	Det er problemer med tilkoblingen.	Undersøk ledningen, støpslet og stikkkontakten.
Strykejernet avgir ikke damp.	Det er ikke nok vann i vannbeholderen.	Fyll vannbeholderen (se).
Strykejernet produserer ikke dampstøt.	Dampskyvbryteren er satt til	Sett dampskyvbryteren til
	Strykejernet er ikke varmt nok til å produsere damp.	Vent til SmartLight har sluttet å blinke og lyser vedvarende.
	Du har brukt dampstøtfunksjonen for ofte i løpet av kort tid.	Fortsett å stryke i horisontal stilling, og vent litt før du bruker dampstøtfunksjonen igjen.
	Strykejernet er ikke varmt nok til å produsere dampstøt.	Vent til SmartLight har sluttet å blinke og lyser vedvarende.
Det kommer vandråper på stoffet under stryking.	Lokket til vannbeholderen er ikke ordentlig lukket.	Trykk på lokket til du hører et klikk.
	Du stryker mens SmartLight blinker.	Vent til SmartLight lyser vedvarende før du stryker.
	Du har hatt kjemikalier i vannbeholderen.	Skyll vannbeholderen, og ikke ha parfyme eller kjemikalier i vannbeholderen.
Jernet etterlater seg et spor eller et avtrykk på plagget.	Flaten som ble strøket, var ujevn. Du kan for eksempel ha strøket over en søm eller en brett i plagget.	Strykejernet er trygt å bruke på alle strykbare plagg. Glans eller avtrykk er ikke faste og forsvinner når du vasker plagget. Unngå å stryke over sømmer eller folder. Du kan også plassere en bomullsklut over området som skal strykes for å unngå avtrykk.



Problem	Möjlig orsak	Lösning
SV Strykjärnet tar inte bort veck. Det droppar vatten från stryksulan när strykjärnets kontakt har dragits ut från vägguttaget eller när strykjärnet har förvarats. SmartLight lyser gult istället för blått. SmartLight blinkar med ett långsamt, blått sken. Det kommer smutsigt vatten eller annan smuts ur stryksulan vid strykning. Strykjärnet är anslutet till vägguttaget men stryksulan är kall. Strykjärnet avger inte någon ånga. Strykjärnet avger inte någon ångpuff. Det droppar vatten på tyget när jag stryker. Strykjärnet lämnar glans eller avtryck på plagget.	<p>Det avges ingen ånga under strykningen.</p> <p>Ångreglaget är inställt på </p> <p>Du ställde strykjärnet i horisontalläge med vatten i vattentanken.</p> <p>Lampan lyser gult som en avkalkningspåminnelse.</p> <p>Läget för automatisk säkerhetsavstängning är aktiverat. Strykjärnet har växlat till standbyläge.</p> <p>Hårt vatten med smuts eller kemikalier har bildat flakor inne i stryksulan.</p> <p>Det är problem med anslutningen.</p> <p>Det finns inte tillräckligt med vatten i tanken.</p> <p>Ångreglaget är inställt på </p> <p>Strykjärnet är inte tillräckligt varmt för att avge ånga.</p> <p>Du har använt ångpuffsfunktionen för ofta under en mycket kort period.</p> <p>Strykjärnet är inte tillräckligt varmt för att avge en ångpuff.</p> <p>Du har inte stängt locket till vattentanken ordentligt.</p> <p>Du stryker medan SmartLight blinkar.</p> <p>Du har tillsatt en kemikalie i vattentanken.</p> <p>Ytan som skulle strykas var ojämn, till exempel eftersom du strök över en söm eller ett veck i plagget.</p>	<p>Fyll vattentanken med vatten och ställ in ångreglaget på </p> <p>Ställ in ångreglaget på .</p> <p>Töm vattentanken.</p> <p>Avkalka apparaten (se )</p> <p>Rör på strykjärnet för att aktivera det. Strykjärnet börjar värmas upp och du kan börja stryka när SmartLight lyser med ett fast sken (se )</p> <p>Avkalka apparaten en eller flera gånger (se )</p> <p>Kontrollera nätsladden, stickkontakten och vägguttaget.</p> <p>Fyll vattentanken (se )</p> <p>Ställ in ångreglaget på </p> <p>Vänta tills SmartLight har slutat blinka och lyser med ett fast sken.</p> <p>Fortsätt att stryka i horisontellt läge och vänta en stund innan du använder ångpuffsfunktionen igen.</p> <p>Vänta tills SmartLight har slutat blinka och lyser med ett fast sken.</p> <p>Tryck till locket tills du hör ett klickjud.</p> <p>Vänta tills SmartLight lyser med ett fast sken innan du börjar stryka.</p> <p>Skölj vattentanken och tillsätt inte någon parfym eller kemikalie i vattentanken.</p> <p>Strykjärnet kan användas på alla strykbara plagg. Glansen eller avtrycket är inte permanent och försvinner när du tvättar plagget. Undvik att stryka över sömmar eller veck. Du kan också lägga en bomullstrasa över området som ska strykas för att undvika avtryck.</p>



- DA** Hvis du brug for hjælp eller support, bedes du besøge www.philips.com/support eller læse i den separate folder "World-Wide Guarantee".
- FI** Jos haluat tukea tai lisätietoja, käy Philipsin verkkosivuilla osoitteessa www.philips.com/support tai lue erillinen kansainvälinen takuulehtinen.
- NO** Hvis du trenger kundestøtte eller informasjon, kan du gå til www.philips.com/support eller lese i garantiheftet.
- SV** Om du behöver information eller support kan du gå till www.philips.com/support eller läsa garantibroschyren.









Specifications are subject to change without notice.
©2013 Koninklijke Philips Electronics N.V.
All rights reserved.

Document order number: 4239.000.8860.2

